

كلمة الأستاذ الدكتور

شوفي ضيف

رئيس اتحاد المجامع اللغوية العلمية العربية

سعادة الأستاذ الدكتور محمد زهير مشارقة نائب رئيس الجمهورية

السيدة الأستاذة الدكتورة صالحة سنقر وزيرة التعليم

السيد الأستاذ الدكتور شاكر الفحام رئيس مجمع دمشق

السادة الزملاء أعضاء الندوة، السيدات والساسة

يسعدني أن أحمل من القاهرة ومصر إلى دمشق وسوريا رئيساً وشعباً
وحكومة تحية صادقة، أعزَّ الله سوريَّة ودمشق بجهود أعلامهما ورجالهما
المخلصين للعروبة والعربية، كما أحمل من مجمع القاهرة إلى مجمع دمشق
تحية تجلة لأعماله اللغوية والعلمية الفريدة.

وأشكر باسم اتحاد المجاميع اللغوية العلمية العربية الأستاذ الدكتور
شاكر الفحام لدعوته اتحاد المجاميع إلى عقد هذه الندوة بمجمع دمشق.
وأسعدني وأسعد اتحاد المجاميع أن لبَّت دعوتي لحضور الندوة كوكبة من
أعلام المجاميع اللغوية والهيئات العلمية في الوطن العربي. وبدون ريب ستفيدهم
الندوة فوائد علمية قيمة من مناقشاتهم وأفكارهم وخبراتهم. وإنني باسم
حضراتكم جميعاً باسم اتحاد المجاميع اللغوية وأسمي أقدم أخلص الشكر إلى



رئيس مجمع دمشق وإلى الحكومة السورية للضيافة الكريمة التي أشرعت
كلاً منا بأنه في بلده وبين أهله وأصدقائه.

وأرى من واجبي - إنصافاً لجميع أعضاء مجتمع الأمة السابقين
والحاليين - أنأشيد بجهودهم الخصبة المشرفة في وضع عشرات الآلاف من
المصطلحات العلمية العربية في مختلف العلوم التي تدرس في الجامعات
العربية وتعريفها ونشرها في معاجم علمية، وقد رسموا لها منهجيات متعددة
أدت أداء مباركاً نافعاً إلى وضع المصطلحات العلمية العربية حتى الآن.
وعلى سبيل المثال أذكر المنهجيات التي وضعها أعلام في مجمع القاهرة
للمصطلحات العلمية، وأولاًها منهاجية في سنة ١٩٦١ وضعها المرحوم
الأستاذ الدكتور أحمد عمار عضو المجمع آنذاك، ومنهاجية ثانية وضعها
الأستاذ الدكتور محمود مختار سنة ١٩٨٠ ومنهاجية ثالثة وضعها مقرر
لجان المجمع القاهري سنة ١٩٩٥ واتحاد الحمام اللغوية حين قرر إقامة هذه
الندوة يأمل أن تتوحد مصطلحات العلوم الغربية في الوطن العربي، بحيث
تصبح أمة واحدة في نهضتنا العلمية، تعدد بلداننا ودولنا وتتوحد علومنا
ومصطلحاتها متخلصة من البلبلة الحالية بسبب اختلاف المنهجية في وضع
المصطلحات العلمية من مجمع لغوي إلى مجمع لغوي ومن بلد عربي إلى
بلد عربي بل ربما من عالم عربي إلى عالم عربي مواطن له. وأمل اتحاد الحمام
اللغوية كبير في أن تتوحد مصطلحات العلوم الغربية في بلداننا العربية بعد
هذه الندوة وما تضع للأمة في مصطلحاتها العلمية من منهاجية علمية يلتزم
بها علماؤها ومجامعها اللغوية وهياطها العلمية.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته